



Echos du paysage

Fourons



Sommaire

Cher lecteur

Echos du Paysage – Avril 2011 – Numéro 16



Églantier

Il y aura plein de choses à voir et à faire ces prochains mois en Hesbaye et dans les Fourons. Rijkhoven, Millen, Widoioie, Brustem et Borgloon recevront la visite de la caravane pliante. A Fouron, nous organiserons une promenade silencieuse. Et le Hornebos sera transformé comme par magie en une nouvelle Beauté cachée. Nos équipes paysagères ne restent pas inactives non plus. Elles circulent toujours à travers la Hesbaye et les Fourons afin de restaurer le paysage. Vous pourrez lire sur la page suivante comment faire appel à elles.

L'équipe RLH

Le paysage raconte

“A la maison, nous avons bien quelques lopins de terre pour les pommes de terre, les céréales et les betteraves fourragères. Mais nous n'avions pas de cheval. Et pourtant, il fallait bien labourer ! Alors, un fermier des environs, van Pee, nous prêtait un cheval, un cheval de ferme. En échange de ce cheval, mon père et mon frère, car il avait dix ans de plus que moi, et plus tard moi aussi, nous devions aller aider à la ferme. C'était inscrit. Il fallait aller aider le fermier à couper les betteraves et, pendant la moisson, nous devions également lui donner un coup de main.”

MARTIN, HABITANT DE WALTWILDER

C'est un habitant de la région qui parle. Avec enthousiasme, des habitants de la région nous ont raconté leur histoire du paysage d'il y a quelque 50 ans d'ici. Ils nous ont parlé de l'aménagement des chemins en dur, de l'arrivée de petites industries et de la disparition des vergers hautes tiges. Ils nous ont également parlé de la cuisson des briques, du passage à l'agriculture à grande échelle et des processions de prières traversant les villages. Nous avons tout noté et en avons fait un beau livre magnifiquement illustré qui montre comment l'homme a donné forme à

notre paysage au cours des 200 dernières années.

Mais ce n'est pas tout. Dans un avenir proche, nous avons prévu encore des tas de choses pour vous. Avec notre toute nouvelle “caravane bavarde”, nous traverserons à partir du 17 avril les villages de Rijkhoven, Millen, Widoioie, Brustem et Borgloon. Dans chaque village, nous organiserons, en collaboration avec les communes concernées, de chouettes activités. Regardez vite un peu plus loin dans notre journal paysager pour connaître le programme complet.



Le site internet du Paysage régional a été rénové.

Allez vite voir sur www.rlh.be.

Cliquez sur 'projets' pour voir tout ce que le RLH fait dans votre commune. Via le guichet paysager, vous pourrez obtenir des dépliants online, des conseils ou de l'aide lors de travaux. Le promeneur lui aussi trouvera son bonheur sur le nouveau site internet. En cliquant sur 'recreatie', vous pourrez commander tous les dépliants sur les circuits de promenade du RLH. Venez donc y jeter un coup d'œil. Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir à surfer!

2
Interview de la
famille Polhuis

Trognes
noduleuses

3
Le paysage
raconte

4
Beauté cachée
Hornebos

Nouvelles en bref

Interview de la famille Polhuis

Dans la famille Polhuis, une haie vive ainsi qu'un verger hautes tiges ont été plantés avec l'aide du Landschapsloket (= Guichet paysager). Bientôt, sur la parcelle 'Boomgaard den Kalen Berg', ils pourront déguster leurs propres fruits et, espérons-le, également accueillir leur propre famille de Muscardins. Ils vous racontent eux-mêmes comment cela a été possible.

Comment êtes-vous entrés en contact avec le guichet paysager?

"En fait, nous sommes entrés en contact avec le RLH au cours d'une réunion du groupe de travail sur les Muscardins organisée par le Natuurpunt Limburg. Cette réunion visait à examiner comment améliorer les conditions de vie du Muscardin dans la région des Fourons. Nous avons alors parlé avec Gabriel. Quelques jours plus tard, Miranda est passée à la maison et nous avons regardé quelles plantations étaient possible ou non sur nos parcelles. Ce fut très agréable. Nous avons également immédiatement reçu une offre très précise. Celle-ci mentionnait les espèces susceptibles d'être plantées et quelles étaient les possibilités d'obtention de subsides "

Pourquoi avez-vous opté pour un verger hautes tiges et une haie vive?

"Je ne sais pas comment cela se passe ailleurs, mais nous avons vraiment envie d'avoir une haie vive sans toutefois savoir de quelles espèces elle pouvait ou devait être constituée. Nous tenions cependant à ce qu'elle soit la plus naturelle possible avec le plus possible d'espèces de plantes typiques de la région. Et précisément également des espèces appréciées par le muscardin, car tel a été le point de départ de toute cette plantation. De plus, nous souhaitions déjà depuis longtemps avoir notre propre verger hautes tiges."

Comment s'est passée la plantation?

"L'hiver dernier, nous étions sur le planning. Auparavant, il y a encore eu une sérieuse concertation. Le chef d'équipe est également passé pour voir où placer les

plantes. Nos demandes spécifiques ont également été prises en compte. Cela n'était pas vraiment nécessaire, mais nous trouvons agréable d'être présents pendant les travaux de plantation. Et nous avons été étonnés de la vitesse à laquelle tout cela s'est fait. Nous avons cru qu'ils en auraient pour des semaines dans ce terrain lourd et argileux rempli de pierres de silex, mais en une demi-journée seulement, notre haie vive était là. Mais bon, c'est de la routine pour des gens qui font ce travail jour après jour."

"Nous conseillons à toute personne possédant un bout de terrain, et souhaitant l'aménager de manière à s'intégrer dans le paysage, de prendre contact avec le Guichet paysager."

Que pensez-vous du résultat?

"Il a fallu un peu de temps pour s'y habituer. L'on se réjouit tellement d'avoir une haie vive, et voilà qu'on se trouve devant quelques simples tiges. Mais elles viennent à peine d'être plantées et ne portent encore aucune feuille. Vous voyez les arbres là-bas ? Pour le moment, ce ne sont encore que de petits arbres fruitiers, mais c'est déjà un véritable verger et dans deux ans, nous pourrons déjà récolter nos propres fruits. "

Outre la famille Polhuis, le guichet paysager et l'équipe du paysage régional a aidé bien d'autres habitants de Hesbaye et des Fourons. Vous trouverez ci-dessous une énumération des travaux réalisés:

- 14 km de haies plantées
- une soixantaine de vergers hautes tiges plantés ou remis en état
- plantation de plus de 200 arbres feuillus
- une centaine d'arbres têtards étêtés



Le muscardin vit dans les haies vives.

Notre ÉQUIPE PAYSAGÈRE peut être d'une grande utilité à ce propos. Si vous cherchez de l'aide pour l'été, n'hésitez pas à prendre contact avec le Guichet paysager.

landschapsloket@rlh.be, 011 31 38 98

Vous souhaitez LE FAIRE VOUS-MÊME et vous êtes à la recherche de plus amples informations concernant? Demandez notre dépliant auprès du paysage régional

landschapsloket@rlh.be, 011 31 38 98



Trognes noduleuses



Une trogne...

Une trogne est un arbre dont la couronne doit être taillée à ras au bout de quelques années. Depuis des siècles, ces trognes noueuses constituent une des marques caractéristiques de notre paysage. **Au cours de ces derniers mois, l'équipe paysagère a entrepris de s'occuper de plus de 100 trognes.**

La taille de ces arbres est réalisée depuis toujours en vue de se constituer régulièrement une réserve de bois. Cette taille a pour effet de créer des interstices et des creux dans l'arbre. Les animaux et les plantes en font d'ailleurs bon usage. On y retrouve surtout des mousses et des fougères. Mais la chouette-chevêche aime aussi nicher au creux d'une trogne.

... doit être étêtée

Une fois que l'on commence à éteêter les trognes, il faut continuer à le faire régulièrement. C'est souvent là que le bât blesse. Nous voyons à de trop nombreux endroits des trognes négligées. Les branches deviennent trop lourdes et se déchirent en tombant. Grâce à une taille effectuée par un spécialiste, nous pouvons donner une nouvelle vie à ces arbres.

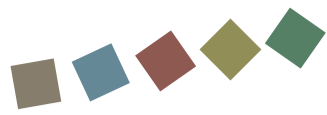


La chouette chevêche fait son nid dans le creux d'une trogne ou dans un arbre fruitier.



Aucune bibliothèque personnelle des habitants de la région du Sud Limbourg ne peut se passer de la publication **'Het landschap vertelt'**. Cette publication magnifiquement illustrée, couvrant 200 ans d'histoire paysagère, sera en vente à partir du 17 avril auprès du Paysage régional ou pendant la tournée de la 'Caravane bavarde'.

Prix normal: € 20 (frais d'expédition non inclus)
Prix special: € 15 (seulement en séances publiques)



Le paysage raconte

HESBAYE ET FOURONS, L'HOMME DONNE FORME À SON PAYSAGE

Le paysage de notre région est le produit grandissant et florissant d'une histoire et d'un usage séculaires. Tout a commencé lorsque l'homme s'est installé dans le Sud-Limbourg, qu'il y a abattu des arbres et construit des maisons à proximité de sources et de ruisseaux. Notre région était très prisée. Les richesses contenues dans le sol furent utilisées pour la construction des maisons et la fertilité du sol veillait à assurer la nourriture. L'aspect du paysage a cependant changé constamment et ces changements se sont surtout succédé au cours des 200 dernières années. Couche après couche, le paysage a pris forme. L'habitant actuel de la région en est un témoin important.

Le Paysage régional a fait intervenir le 'Centrum voor Agrarische Geschiedenis' (= Centre d'Histoire agraire) afin d'exprimer l'évolution de notre paysage tant en paroles qu'en images. Nathalie Ceunen a fouiné dans les archives municipales, a collecté d'anciennes photos et des photos récentes de notre paysage et a interviewé une quarantaine d'habitants de la région et des "spécialistes de la Hesbaye". Nous avons rassemblé le résultat de ce travail dans une publication magnifiquement illustrées comprenant de nombreuses vieilles photos, cartes et interviews. Dans cette publication, nous exposons cinq thèmes caractérisant la Hesbaye et les Fourons : le découpage de notre paysage et la naissance des villages, l'infrastructure, l'agriculture, l'industrie et enfin comment nous honorons notre région et lui avons donné un nom. Dans les annexes, nous nous sommes focalisés sur cinq villages hesbignons et émis une chouette suggestion afin de découvrir le paysage par soi-même.

Mais il y a plus. Entre le 17 avril et le 29 mai, notre "caravane bavarde" ira de village en village. Cette exposition ludique itinérante fera halte à Rijkhoven, Millen, Widoorie, Brustem et Borgloon. Dans cette caravane bavarde, vous pourrez écouter les expériences de vie de gens de la région et y regarder de vieilles photos. Si vous voulez écouter l'une ou l'autre anecdote ou une expérience particulière vécue par certains habitants de la région, ou regarder des images d'antan, ou encore si vous avez-vous-même une histoire à raconter ? Venez alors bavarder dans notre caravane pendant nos séances publiques. En outre, dans chaque village, nous organiserons une chouette activité.



Alden Biesen Rijkhoven

17 AVRIL / BILZEN (13H - 18H)

1 IL FAIT BON VIVRE À RIJKHOVEN

La Commanderie d'Alden Biesen occupe une place idéale dans le paysage. Au cours d'une promenade sur le patrimoine, vous découvrirez pourquoi la commanderie et les habitants de Rijkhoven se sont installés en ce lieu précis.

- En permanence: promenade avec anecdotes ludiques en cours de route (2 heures/5,5 km)

Le cercle d'histoire locale Bilisium est en quête de photos anciennes concernant le village de Rijkhoven. Venez avec vos vieilles photos de Rijkhoven à la Tiendschuur (= grange dimière) de la Commanderie d'Alden Biesen et ce, de 13h00 à 18h00. Les photos seront scannées et vous seront immédiatement rendues. Elles viendront ainsi enrichir les archives photographiques du cercle d'histoire locale!

Le Château d'eau de Millen

1 MAI / RIEMST (10H - 17H)

2 MÈRE, DE QUOI VIVONS-NOUS? MILLEN, VILLAGE AGRICOLE

Où il y a des gens, il faut de la nourriture. Afin de produire cette nourriture, le village de Millen s'est développé en un véritable village agricole. Des guides spécialisés vous plongeront dans la vie agricole d'antan.

- 10h et 14h: départ de la promenade guidée (2 h/5 km)
- 10h et 14h: départ de la promenade à vélo guidée (2 h/25 km)

Château Widoorie

8 MAI / TONGRES (13H - 18H)

3 AU SUJET DE DIEU, DES FRONTIÈRES ET DES DÉNOMINATIONS À WIDOOIE

Un territoire était délimité par ses frontières naturelles telles qu'une rivière. Lorsque cela s'avérait impossible, on y plaçait un arbre, une pierre ou une croix. A Widoorie, vous partirez à la recherche de ces lieux saints.

- En permanence: jeu de piste photographique (5 km)
- 13.30h: départ promenade parc du château guidée (2h)
- 17h: conte "Bedoje Bumpke" (= le Petit Arbre de Widoorie) dans la grange

Brustem-village

22 MAI / SAINT-TROND (10H - 17H)

4 CHEMINS DE POUSSIÈRES, CHEMINS DE FER ET AUTOROUTES À BRUSTEM

Tout le monde se promène à travers le paysage, que ce soit sur une route en dur, mais aussi via des petits sentiers ou en tram. Comment tous ces différents types de voies sont nés et comment certains ont disparu ? Vous l'apprendrez à Brustem.

- 10h et 14h: départ de la promenade guidée (2 h)
 - 13h: départ de la promenade à vélo guidée (2 h)
- Réservation obligatoire: 011 70 18 18. Vélo électrique: € 20

Siroperie

29 MAI / BORGLOON (13H - 18H)

5 UNE INDUSTRIE POUR L'AGRICULTURE À BORGLOON

La plupart des industries hesbignonnes ont un lien direct avec l'activité agricole. L'industrie siropière est l'une d'entre elles. Venez voir dans la siroperie comment cela se passait autrefois.

- A partir de 13h30: ateliers et dégustations
- 17h: pièce de théâtre par la compagnie théâtrale locale.

Si vous possédez une ancienne machine, un outil spécial ou un objet avec une histoire intéressante, amenez-le à la siroperie de Borgloon! Vous apporterez ainsi votre contribution à la mémoire collective!



Beauté cachée Hornebos

Ouverture dimanche 19 juin 2011 – 14h00 – Mechelen-Bovelingen

La Hesbaye recèle encore de nombreux trésors en matière de domaines naturels et paysagers. Soit ils racontent une histoire remarquable, soit ils se font remarquer par la valeur de leur patrimoine. Le Paysage régional s'occupe de les remettre en état et, en concertation avec leurs propriétaires, les rendent accessibles au public. Ainsi, nous veillons à ce que ces domaines ne tombent pas dans l'oubli. Après Nietelbroeken et Engelmanshoven, nous vous présentons ce printemps le Hornebos. Cette petite perle qui se cache à Mechelen-Bovelingen (Heers) réserve d'innombrables surprises au promeneur.

Ouverture

Le 19 juin, la beauté cachée qu'est le Hornebos sera ouverte de manière festive. De 14.00 heures à 16.00 heures, les gardes forestiers vous emmèneront en randonnée à travers le bois et ses environs. Voilà qui constitue une chance unique de pouvoir admirer le paysage à travers les yeux d'un garde forestier. Vous trouverez plus d'infos concernant l'ouverture à partir du mois de mai sur www.rlh.be.

Partir seul

A partir de demi juin, vous pourrez également jouer cavalier seul et partir à la découverte de ce coin oublié du fin fond du sud de notre province. Aujourd'hui, la Hesbaye est recouverte de champs et de vergers entrecoupés de haies et de haies vives. Le Hornebos constitue l'un des rares coins boisés qui recouvraient autrefois toute la Hesbaye et qui a réussi à résister. L'Agence Nature et Forêt a travaillé dur, ces dernières années, pour remettre le Hornebos en excellent état. C'est ainsi qu'il est devenu une oasis de verdure où il fait bon déambuler. Mais, au cours des promenades, il y a bien plus à voir que seulement le Hornebos. En effet, vous vous enfoncerez dans les chemins creux, vous passerez devant les sources du Herk, vous vous promènerez sur l'imposante allée rouge menant aux restes du château de Bovelingen. Et depuis le plateau, vous pourrez profiter des magnifiques panoramas sur le paysage hesbignon.

Pratiquement

Longueur des circuits de promenade: 3km et 8km

Non accessibles aux chaises roulantes et difficilement accessibles aux poussettes pour enfants.

☀ Point de départ: Château de Mechelen-Bovelingen (Altenastraat, Heers)

Dépliant "Verborgen Moois" en vente à partir de demi juin au prix de 1,5 euro via www.rlh.be

En 19 juin exceptionnellement au prix de 1 euro.



Chouette hulotte



Aubépine

Colofon

Ces 'Echos du paysage' sont une publication de

Danny Denecker
Daaleinestraat 2
3720 Kortesseem
T 011 31 38 98
F 011 31 53 07
info@rlh.be

Ce journal est distribué gratuitement à 2.000 exemplaires

Rédaction L'équipe RLH (An Digneffe, Anneleen Verpoorten, Martin Merken, Kristel Van Lishout, Mieke Vanlangenaeker, Miranda Bemelmans, Kathleen Stappers, Katleen Vandenberg, Gabriël Erens, Tine Rijvers, Christel Cornelissen, Frederik Santermans, Joke Rymen, Ward Andriessen, Erik Van Esch, Eliane Erens)
Photo's RLH, Vildaphoto, Theo Broers
Mise en page BLIKVOER (Luc Schreurs)
Impression Publirama (Kortesseem)
Prochaine édition: automne 2011

Le terme **Paysage Régional** désigne une région de Flandre dotée d'un paysage de grande valeur. L'équipe RLH travaille au développement de cette région sur le plan de la nature, du paysage et de l'exploitation récréative axée sur la nature. RLH travaille pur le compte de 16 communes en Hesbaye et dans les Fourons; la Province du Limbourg et la Région flamand, et en collaboration avec des associations actives dans le domaine de la nature, de l'agriculture et de la chasse sportive.

Avec l'aide du Province de Limbourg et La Commune de Fourons



Nouvelles en bref

Partir en camp aquatique

L'eau est un bien précieux! Afin de transmettre ce message, nous sommes à la recherche de participants pour un camp de jeunes unique qui aura lieu du 25 au 28 juillet inclus. Un groupe de cinq jeunes flamands auront la chance, avec des camarades néerlandais, wallons et allemands de votre âge, d'en apprendre plus au sujet de l'eau. Donc, si vous êtes âgé **entre 7 et 12 ans** et vous avez une irrésistible envie de partir à **Aix-la-Chapelle** (située entre les Fourons et Aix-la-Chapelle) ou si vous voulez obtenir des informations complémentaires?

Contactez le Paysage régional (info@rlh.be ou 011 31 38 98).

Travailler au Kevie

Au mois d'août, la Vlaamse Milieumaatschappij (= Société flamande pour l'Environnement) réalisera au mois d'août des travaux de grande envergure au Kevie à Tongres. Nous tiendrons à ce sujet une séance d'information au mois de juin. Si vous souhaitez y assister, alors prenez contact avec le Paysage régional. Vous trouverez plus d'informations quant au lieu et à la date sur notre site internet (www.rlh.be) à partir de la mi-mai.

Apprécier le silence à Fournon



Si vous voulez profiter du silence dans le Limbourg, il vous suffit de vous rendre dans l'un des quatre domaines silencieux : à Gerhagen (Tessenderlo), Zwarte Put (Lanaken, Bilzen, Zutendaal), le Hoogbos Snouwenberg

(Fournon) et Kempen-Broek (Bree, Kinrooi, Bocholt), vous pourrez profiter en toute tranquillité de la nature et du paysage. Afin d'attirer l'attention sur le domaine silencieux de Fournon, nous organisons, en collaboration avec la province du Limbourg, une **promenade silencieuse**. Le **25 avril**, vous pourrez partir à la découverte du Hoogbos-Snouwenberg en compagnie d'un guide silencieux. La promenade démarre à 9.30 heures au bureau du VVV (Place 13, 3798 Fournon-le-Comte) et durera jusqu'à 12.00 heures.

Plus d'info www.rlh.be